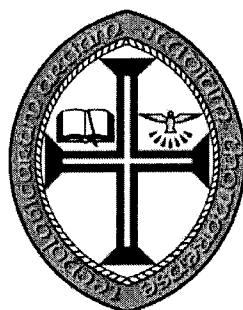


INSTITUTO POLITÉCNICO DE TOMAR
ESCOLA SUPERIOR DE TECNOLOGIA
Departamento de Arte, Conservação e Restauro

LICENCIATURA BIETÁPICA EM CONSERVAÇÃO E RESTAURO



CONSERVAÇÃO E RESTAURO V PINTURA DE CAVALETE

3º Ano
Regime: Semestral (2º)
Carga Horário: 1T + 6P
Ano Lectivo: 2005/2006

Docente:
Aulas Teóricas e Práticas:
Cláudia Falcão Neto, Equiparada a Assistente de 1º Triénio

PROGRAMA

Integrada numa licenciatura em Conservação e Restauro, com um plano curricular que proporciona aos alunos uma aprendizagem teórico-prática nas áreas humanística e científica, a disciplina de Conservação e Restauro V pretende ser um instrumento pedagógico que possibilite uma introdução à área de conservação e restauro de pintura de cavalete.

Procura-se estabelecer uma articulação com os conhecimentos adquiridos em outras disciplinas do curso, nomeadamente nas áreas da história da arte, da química, dos métodos de análise, dos materiais e da produção artística, de forma a transmitir ao aluno o carácter multidisciplinar da profissão de conservador-restaurador.

OBJECTIVOS GERAIS

- a) Entender o objecto artístico nas suas diversas valências, encarando-o numa existência mais abrangente, ou seja, no seu contexto material, estético, histórico, sociológico e cultural;
- b) Propor um método de reflexão e estudo pluridisciplinar, com vista ao estabelecimento de metodologias de intervenção de conservação e restauro no âmbito da pintura;
- c) Desenvolver o espírito de observação, a par da capacidade técnica e da destreza manual;
- d) Facilitar aos alunos os recursos e metodologias de actuação na área de conservação e restauro de pintura.

OBJECTIVOS ESPECÍFICOS

- a) Fazer com que o aluno consiga reconhecer, sempre que necessário e possível apoiado em métodos científicos, as características técnicas, os materiais constituintes e o estado de conservação de pinturas sobre tela e madeira, através de exemplares apresentados em aula;
- b) Levar o aluno a estabelecer metodologias específicas de intervenção, tendo subjacentes princípios éticos fundamentais, dos quais decorrem os critérios de

CURSO DE PINTURA E COBERTURAS - ESCOLA DE CONSERVAÇÃO E RESTAURAÇÃO
DE MATERIAIS BIODEGRADÁVEIS - CONSERVAÇÃO DA CULTURA

intervenção:

- o respeito pela autenticidade e historicidade da obra
 - o princípio da intervenção mínima
 - a compatibilidade, a reversibilidade e a diferenciação de técnicas e/ou materiais
- c) Fazer com que o aluno consiga executar, ainda que numa base de iniciação, os tratamentos conservativos e algumas das intervenções de restauro mais comuns em pintura de cavalete.

METODOLOGIA

Face à complexidade da matéria e tendo em conta que as aulas se desenvolvem em apenas um semestre, optou-se por um programa que versa o diagnóstico de danos e patologias, exercita o aluno no estabelecimento das metodologias de intervenção e fá-lo abordar, ao nível da execução, as operações mais recorrentes nos tratamentos de conservação e restauro de pintura de cavalete.

Nas **aulas práticas** opta-se por privilegiar a intervenção de um conjunto de peças de proveniência diversa (igrejas, museus e particulares), com situações de degradação diferenciadas e que, tendo em conta parâmetros históricos, estéticos e funcionais, proporcionam abordagens e procedimentos diferentes.

Os alunos trabalharão em equipa e desenvolverão intervenções em diferentes peças, que serão atribuídas a cada uma das turmas. Por tal razão, desaconselha-se qualquer aluno, ordinário ou trabalhador-estudante, a frequentar aulas que não sejam estritamente as da turma que integra. Nestas aulas, todos os alunos devem dispor de bata, bisturi, prospector e máscaras para poeiras e gases tóxicos, destinados a uso individual.

AVALIAÇÃO

Tratando-se de uma unidade pedagógica com uma componente prática substancial, exige-se uma participação activa do aluno, valorizando-se o método de trabalho e a assiduidade.

**PROJETO DE AVAÇAO DE ALUNOS ESTUDANTES DE PÓS-GRADUAÇÃO
CONCEPÇÃO: BACHARELADO ENGENHARIA CIVIL**

O processo de avaliação constará do seguinte:

1^a fase

Frequência: 60%

Relatório técnico, individual ou de grupo, com limite de 20 páginas A4 (texto), corpo 12, a espaço e meio : 30%. Entregue impresso e em formato digital.

Desempenho prático, assiduidade e pontualidade: 10%

O relatório só será considerado na primeira fase de avaliação.

O aluno ficará dispensado de exame com nota igual ou superior a 12 valores na vertente prática e nota mínima de 10 valores na teórica.

O aluno será excluído de exame se obtiver nota inferior ou igual a 7 valores numa das vertentes.

2^a fase

Exame: prova **escrita ou oral**, versando matéria teórica e prática.

Notas.

- . Em qualquer um dos momentos de avaliação, sempre que o docente entender, o aluno poderá ter que defender a nota obtida, sendo chamado para uma prova oral.
- . O aluno trabalhador-estudante será avaliado segundo os mesmos elementos de avaliação exigidos aos alunos ordinários.

Calendário de avaliação:

Entrega de relatório – 16 de Junho, até às 17h00

Frequência – 26 de Junho, às 10h00

Exame – 13 de Julho, às 10h00

Exame de Recurso – 25 de Julho, às 10h00

Exame Trab. Estudante – 14 de Setembro, às 10h00

Exame de Época Especial – 25 de Setembro, às 14h00

Atendimento aos alunos:

Gabinete 212, 3^a feira, entre as 19h00 e as 20h00 ou 5^afeira, entre as 11h00 e as 12h00.

**INTRODUÇÃO, CONCEITOS, PRINCÍPIOS, CRITÉRIOS E METODOLOGIA DA
CONSERVAÇÃO E RESTAURO DE PINTURA DE CAVALETE**

CONTEÚDOS

COMPONENTE TEÓRICA

A matéria apresentada desenvolve-se de acordo com aquelas que são consideradas as principais fases de um processo de conservação e restauro de pintura de cavalete:

I - Introdução. Conceitos, princípios éticos, critérios e metodologia.

1. Património cultural - a preservação da memória

1.1. Os conceitos de património cultural e de obra de arte

- 1.1.1. A matéria e o tempo da obra.
- 1.1.2. A função e contexto originais.
- 1.1.3. Preservação: os conceitos de prevenção, conservação, e restauro.
 - 1.1.3.1. Perspectiva histórica.
 - 1.1.3.2. O conceito de conservação preventiva. A conservação preventiva na actualidade - avaliação e gestão de riscos.
 - 1.1.3.3. Os conceitos de conservação curativa e restauro.

1.2. Intervenções de conservação e restauro: princípios, critérios, metodologias

- 1.2.1. Critérios e princípios que orientam a metodologia geral de intervenção em conservação e restauro na actualidade.
- 1.2.2. Procedimentos prévios ao estabelecimento da metodologia num processo de conservação e restauro.
 - 1.2.2.1. A caracterização histórica e artística, a caracterização técnica, a análise e o diagnóstico.
 - 1.2.2.2. Exames e análises.
 - 1.2.2.3. Danos e Patologias.
- 1.2.3. Metodologia geral de intervenção em conservação e restauro de pintura de cavalete.
- 1.2.4. Apresentação e discussão de exemplos de intervenções.

II - TECNOLOGIAS DA PINTURA DE CAVALETE - SUPORTES LENHOSOS E TÊXTEIS; SUPERFÍCIE PICTÓRICA;
ALTERAÇÕES, DANOS E PATOLOGIAS - CAUSAS E EFEITOS.

II - Tecnologias da pintura de cavalete - suportes lenhosos e têxteis; superfície pictórica.

Alterações, danos e patologias - causas e efeitos.

1. Suportes lenhosos

- 1.1 História. Espécies mais usadas no campo artístico.
- 1.2. Estrutura e comportamento da madeira.
- 1.3. Tecnologias na preparação de painéis para pintura.

2. Suportes têxteis

- 2.1. História da tela como suporte.
- 2.2. A fibra.
 - Fibras naturais – linho, algodão, cânhamo, juta.
 - Fibras sintéticas.
- 2.3. O fio e a tela.
 - Tipos de tecido.
 - Tipos de trama.
- 2.3. Propriedades das fibras, dos fios e das telas.
- 2.4. A grade ou bastidor.

3. As preparações

- 3.1. Contexto histórico.
- 3.2. Tipos de preparação.

4. Desenho preparatório

5. Camada pictórica

- 5.1. Materiais e técnicas.
- 5.2. Pintura a têmpera.
 - Técnicas Mistas.
 - Pintura a óleo.
 - Vernizes e resinas.

6. Causas e efeitos da alteração dos suportes e das camadas de superfície;

III - Conservação e restauro de suportes

1. Cuidados prévios

Testes de resistência ao tratamento

TRATAMENTO POLÍTICO DA TELA - CONSOLIDAR DE TECNICO
Introdução à pintura em telas e fixação e protecção

O *facing* como método de protecção e agente de fixação do estrato pictórico.

Consolidação das camadas de preparação e pictórica.

2. Suportes de madeira

- 2.1. Desinfestação
- 2.2. Consolidação
- 4.3. Correcções do suporte; revisão de ligações

3. Suportes têxteis

- 3.1. Métodos de correcção das deformações da tela
- 3.2. Limpeza do reverso da tela
- 3.3. Desinfecção
- 3.4. Reforço de suportes fragilizados
 - 3.4.1. Reparação de rasgões e de lacunas do suporte
 - 3.4.2. Colocação de bandas
 - 3.4.3. A reentelagem
Métodos, técnicas e materiais
- 3.5. Tratamento ou substituição da grade
- 3.6. Montagem na grade

IV – Restauro da camada pictórica

1. A limpeza da superfície

- 1.1. O processo de limpeza – questões prévias.
- 1.2. Métodos auxiliares para a operação de limpeza.
- 1.3. Diferentes métodos de limpeza.
- 1.4. A acção dos solventes.

2. Reintegração pictórica

- 2.1. A camada pictórica e os vários níveis de reintegração.
- 2.2. Materiais de preenchimento (orgânicos e sintéticos).
- 2.3. Materiais de integração cromática.
- 2.4. Técnicas gráficas e cromáticas usadas no restauro pictórico:
Método mimético ou ilusionista; efeito de imitação da superfície
Método visível ou diferenciado – técnicas utilizadas
rigattino

MÓDULO DE FORMAÇÃO DE FORMA - ESTÁGIO PRACTICO

- tratteggio* modelado ou selecção cromática
 - abstracção cromática
 - tom neutro e subtom
 - pontilhismo
 - Método por sobreposição de glacis
 - Retoque
- 2.5. Verniz

COMPONENTE PRÁTICA

Pretende-se estabelecer uma articulação com os conhecimentos adquiridos na componente teórica, insistindo nos procedimentos práticos, executando, ainda que numa base de iniciação, alguns dos tratamentos de restauro mais comuns em pintura de cavalete.

1. Exame preliminar e diagnóstico;

- 1.1. Fotografia documental;
- 1.2. Exames por processos fotográficos e análise elementar;
- 1.3. Documentação de conservação e restauro - (Ficha e relatório técnico);
- 1.4. Levantamento de danos e patologias;
- 1.5. Elaboração e discussão de propostas de tratamento;

2. Tratamentos de Conservação e Restauro – procedimentos, equipamento, produtos

2.1. Cuidados prévios

- Desemolduramento e desengradamento (no caso de suportes têxteis)
- Testes de resistência aos tratamentos
- Pré-fixação da superfície pictórica
- Protecção da superfície pictórica - *facing*

2.2. Tratamento de suportes lenhosos

- Abordagens conservativas
- Limpeza do reverso (limpeza superficial)
- Correcção de empenamentos
- Imunização e desinfestação

PROTEÇÃO E CONSOLIDAÇÃO DE PINTURAS SOBRE PAREDES E TÉXTEIS
INTERVENÇÕES HISTÓRICAS E CONSERVAÇÃO-ESTRUTURAL

Consolidação

Revisão e eventual reforço de ligações

Preenchimentos a nível do suporte

Remoção ou desoxidação de elementos metálicos oxidados

2.3. Tratamento de suportes têxteis

Desengradamento

Melhoramento de superfície ou planificação de bandas

Limpeza mecânica do reverso (limpeza superficial)

Consolidação

Tratamento de fendas e lacunas

Aplicação de bandas

Reentelagem - métodos e materiais

Envelhecimento de telas novas

Engradamento (após o tratamento da superfície)

2.4. Tratamento das camadas de superfície

(remoção do facing)

Limpeza da superfície pictórica

Preenchimento de lacunas ao nível da camada de preparação

Nivelamento e polimento da camada de preparação

Imitação de superfície

Reintegração e retoque

Aplicação de camada final de protecção

BIBLIOGRAFIA

AA.VV., Dipinti su Tela, *Metodologie d'indagine per i supporti cellulosici*, Nardini Editore, Firenze, 1993;

AA.VV., *Estudo da pintura portuguesa - Oficina de Gregório Lopes*, Seminário Internacional, org. Instituto José de Figueiredo, IPM - Instituto Português de Museus, Lisboa, 1999;

AA.VV., *Historical and Philosophical Issues in the Conservation of Culture Heritage*, Ed. Paul Getty Institute, Los Angeles, 1996;

ESTRUCTURA Y CONCEPTO DE LA RESTAURACIÓN
DENTRO DEL CONTEXTO CULTURAL Y PROFESIONAL

AA.VV., *La Restauración des Objects d'Art. Aspects juridiques et éthiques*, La Bibliothèque des Arts, Paris, 1995.

AA.VV., ***Problemi di Restauro, Riflessione e ricerche***, Edifir Edizione, Firenze, 1992;

AA.VV., Nuno Gonçalves - novos documentos, *Estudo da pintura portuguesa do séc XV*, IPM - Instituto Português de Museus, Lisboa, 1994;

AA.VV., *Restauration, Dé-Restauration, Re-Restauration,... Colloque sur la Conservation Restauration des Biens Culturels*, ARAAFU, 1995.

ALMADA, Carmen Olazabal de Almada, FIGUEIRA, Luís Tovar, SERRÃO, Vítor, *História e restauro da pintura do retábulo-mor do Mosteiro dos Jerónimos*, IPPAR, 2000.

BALDINI, Umberto, *Teoría de la restauración y unidad de metodología*, vol 1 e vol. 2, Nerea/Nardini, 1981.

BERGEON, Ségaïne, *Science et Patience, ou la Restauration des Peintures*, Réunion des Musées Nationaux, Paris, 1990.

BERGER, Gustav, *La Foderatura*, Nardini Editore, 1992;

BERGER, Gustav, *Testing Adhesives for the Consolidation of Paintings*, Studies in Conservation IIC, Vol.17, Nº4, 1972;

BORDINI, Silvia, *Materia e imagen. Fuentes sobre las técnicas de la pintura*, Ediciones del Serbal.

BRADLEY, Susan, *The Interface between Science and Conservation*, British Museum Occasional Papers, nº 16, 1997.

BRANDI, Cesare, *Teoría de la Restauración*, Alianza Editorial, ed. Castellana 1988.

REFLEXIONES SOBRE LA TECNICA DE RESTAURACION EN PINTURA AL ÓLEO EN EL MUSEO NACIONAL DE ARTE ANTIGA. UN COMPARATIVO ALARGADO

CALVO, Ana, Conservación y restauración. Materiales, técnicas y procedimientos. De la A a la Z Ediciones del Serbal.

CALVO, Ana, Conservación y Restauración de Pintura sobre Lienzo, Ediciones del Serbal, Barcelona, 2002;

CASANOVAS, Luís Elias e ALMEIDA, Anabela, Conservação Preventiva VADE MECUM, IPCR, Lisboa, 2004;

CASAZZA, Ornella, Il Restauro Pittorico nell' Unitá di Metodologia, Nardini Editore, Firenze, 1981;

Conservação & Restauro. Cadernos. 2. Instituto Português de Conservação e Restauro, Lisboa, 2002.

CREMONESI, P., Materiali e Metodi per la Politura de Opere Policrome, Phase, 1997;

CRUZ, António João, A radiografia no Laboratório para o exame das obras de Arte do Museu nacional de Arte Antiga (1936-1965), in 100 Anos da descoberta dos raios X. A radiação X no desenvolvimento científico e na sociedade, Universidade Nova, Lisboa, 1995;

CRUZ, António João, Imagens perdidas, imagens achadas: pinturas reveladas pelos raios X no Instituto José de Figueiredo, in Actas do Simpósio Comemorativo do centenário da descoberta dos raios X, Universidade de Coimbra, 1996;

DIAZ-MARTOS, A., Restauracion y Conservacion del Arte Pictorico, Arte Restauro, S.A., Madrid, 1975;

ECO, Umberto, A definição da arte, Edições 70, 1972.

FAZI, Benedetta e VITTORINI, Bruno, Nuove Tecniche di Foderatura, Nardini Editore, 1995;

INSTITUTO TECNICO DE IOMA - ESCUELA SUPERIOR DE ARTE
DE LA NATURA Y Biotecnología para Conservación del Patrimonio

GARCÍA FERNANDÉZ, Isabel María, *La Conservación preventiva y la exposición de objetos y obras de arte*, Série Historia y Património, Editorial KR, 1999.

GÓMEZ, María Luisa, *Examen Científico aplicado a la Conservación de Obras de Arte*, Cuadernos Arte Cátedra, Instituto del Patrimonio Histórico Español, Ediciones Cátedra S.A., Madrid, 2000;

HORIE, C.V. *Materials for Conservation*, Butterworths, s/d;

HOURS, Madeleine, *Analyse Scientifique et Conservation des Peintures*, Office du Livre S. A., Fribourg, 1976;

LIOTTA, Giovanni, *Gli insetti e i danni del legno, Problemi di restauro*, Nardini Editore, Firenze, 1993;

Looking Through Paintings - The Study of Painting Techniques and Materials in Support of Art Historical Research, Edited by Erma Hermens with Annemiek Ouwerkerk & Nicola Costaras , 1998;

MARETTE, Connaissance des primitives par l'étude du bois du XIIe au XVIe siècle, A&JPicard&Cie, Paris, 1961.

MARIJNISSEN, R. H., *Degradation, Conservation et Restauration de L'Oeuvre d'Art*, Vol. I e II, Editions Arcade, Bruxelas, 1967;

MASSCHELEIN-KLEINER, L., *Les Solvants*, IRPA, Bruxelas, s/d;

MATTEINI, Mauro e MOLES, Arcangelo, *La Chimica Nel Restauro i Materiali dell'Arte Pittorica*, Nardini Editore, Firenze, 1989;

MAYER, Ralph, *Técnicas y Materiales del Arte*, Ed. Herman Blume, Madrid;

MEHRA, Vishwa Raj, *Foderatura a Freddo*, Nardini Editore, Firenze, 1995;

*ESTRUTURA DE REFERÊNCIA PARA A ASSESSIMENTO DE TRABALHOS
DECONSERVAÇÃO E RESTAURAÇÃO DE MATERIAIS CULTURAIS*

MOHEN, Jean-Pierre, *Les Sciences du patrimoine – identifier, conserver, restaurer*,
Éditions Odile Jacob, 1999.

MONCRIEFF, Anne, *Cleaning, Book 2*, The Conservation Unit, 1987;

NEWHEY, Charles, *Adhesives and Coatings*, Book 3, The Conservation Unit, 1987;

NICOLAUS, Knut, *Manual de Restauración de Cuadros*, Ed. Konemann, 1999;

Normas de Inventário. Normas Gerais, Direcção de Serviços de Inventário,
Instituto Português de Museus, 2004.

ORTIZ, María Angustias Cabrera, *Los Métodos de Análisis Físico-Químicos y la
Historia del Arte*, Edição Universidade de Granada, Granada, 1994;

PEIXOTO CABRAL, J. M., *Exame Científico de Pinturas de Cavalete*, in Revista
Colóquio/Ciências, N°16, Fundação Calouste Gulbenkian, 1995;

SMITH, Ray, *El Manual del Artista*, Ed. Herman Blume, Madrid, 1991;

VAN SCHOUTE, Roger e HOLLANDERS-FAVART, Dominique, *Le Dessin Sous-Jacent
dans la Peinture*, Colloque IV, Université Catholique de Louvain, 1981;

VILLARQUIDE, Ana, *La Pintura sobre tela. Historiografía, técnicas y materiales*, vol.I
Nerea, 2004.

WARD, Philip, *La conservación del Patrimonio. Carrera contra reloj*, Getty
Conservation Institute, 1989

Internet

Instituições Internacionais

AIC American Institute for Conservation of Historic and Artistic Works
<http://aic.stanford.edu/>

www.cultura.gov.br/mncc/centro-de-estudos-e-de-edição
Centro de Estudos e de Edição da Universidade Federal do Paraná

JAIC online - Journal of the American Institute for Conservation

<http://aic.stanford.edu/jaic/>

APEL Acteurs du Patrimoine Européen et Législation

www.apel-eu.org/

CCI Canadian Conservation Institute/ Institut Canadian de Conservation

(Canadá) – artigos online

<http://www.cci-icc.gc.ca/>

CCI Preservation Framework Online

http://www.cci-icc.gc.ca/tools/framework/index_e.aspx?content=framework

CoOL Conservation on Line, Stanford University (EUA)

<http://palimpsest.stanford.edu/>

ECCO European Confederation of Conservator-Restorers' Organizations

<http://palimpsest.stanford.edu/byorg/ecco>

ENCoRE European Network for Conservation-Restoration Education

www.encoded-edu.org/encore/documents/cp.pdf

IIC – International Institute for Conservation of Historic and Artistic Works

<http://www.iiconservation.org>

Studies in Conservation – index and abstracts

<http://www.iiconservation.org/publications/sic/sicx.php>

ICCROM International Centre for the Study of the Preservation and Restoration of

Cultural Property

<http://www.iccrom.org>

ICOM International Council of Museums

www.icom.org/

ICOMOS International Council on Monuments and Sites Internacional

<http://www.icomos.org>

Centro de Documentação e Informação da Faculdade de Artes Visuais da Universidade de Lisboa

ICR Istituto Centrale per il Restauro (Itália)

<http://www.icr.artibeniculturali.it>

IRPA Institut Royal du Patrimoine Artistique (Bélgica)

<http://www.kirpa.be/www2/>

GETTY TRUST Getty Museums and Institutes (EUA)- publicações online

<http://www.getty.edu/>

Instituições Nacionais

ARP Associação Profissional de Conservadores-Restauradores de Portugal

<http://www.arp.org.pt/>

IPCR Instituto Português de Conservação e Restauro Portugal

<http://www.min-cultura.pt/>

IPM Instituto Português de Museus Portugal

<http://www.ipmuseus.pt>

Outros sites

Ciência e Arte

<http://ciarte.no.sapo.pt/>

MATRIZNET – Colecções dos Museus do IPM

<http://www.matriznet.ipmuseus.pt/>

Portal de Conservação e Restauro

<http://www.prorestauro.com>

The Chemical Database

<http://ull.chemistry.uakron.edu/erd/>

International Chemical Safety Cards (Fichas de Produtos - em espanhol)

<http://www.mtas.es/insht/ipcsnsip/spanish.htm>

PORBASE – Base Nacional de Dados Bibliográficos

<http://www.porbase.org/>

DITED – Dissertações e Teses Digitais - Portal desenvolvido pela Biblioteca

Nacional para armazenamento de dissertações portuguesas, algumas em texto integral.

<http://dited.bn.pt/>

SIIB/UC – Sistema Integrado de Informação Bibliográfica, Universidade de

Coimbra

<http://siib.uc.pt/sirius/>

SIBUL – Catálogo Colectivo da Universidade de Lisboa

Biblioteca seleccionada – "Todas as Bibliotecas"

<http://194.117.17.200:4505/ALEPH>

Biblioteca virtual - Universidade do Porto

<http://biblioteca.up.pt/>

Cláudia Falcão Neto

Cláudia Falcão Neto
Equiparada a Assistente do 1º Triénio